

参加申込書

FAX送信先: 03-3434-6093

第4回 プロセス産業向け設備・システム
ASEAN 販路拡大支援プログラム in マレーシア 参加申込書

100-0003 東京都千代田区一ツ橋1-2-2
住友商事竹橋ビル14F (TEL:03-3434-6270)
一般社団法人日本能率協会 アジア共・進化推進室 行

年 月 日

【申込責任者】
会社名:
所属・役職名:
申込責任者氏名: 印

下記参加者は、本プログラム参加については右記参加規定を承認するとともに、下記の通り申し込みます。

(必須項目) 参加基本料	1名様 (含 現地宿泊費)	① 540,000 円
(オプション項目) 参加者追加料	参加追加人数()名 × 180,000円	② 円
合計参加料金		①+② 円

※2名様以上で参加の場合は本用紙をコピーして以下項目を人数分ご記入の上、事務局までご送付ください。金額の記載は参加代表者のみの用紙にご記載ください。

参加者名	和文	(フリガナ)	性	<input type="checkbox"/> 男 <input type="checkbox"/> 女	生	昭和・平成	年	月	日	歳
	英文 (パスポート表記)		別		年	(西暦)	年			
正式会社名	和文	(フリガナ)	印		業					
	英文				種					
所属・役職	和文				E-Mail:	@				
	英文				TEL:					
会社所在地	和文	(フリガナ)			FAX:					
	英文									
参加者自宅住所 (渡航中の連絡先(ご家族))	〒	お名前:		ご関係:	TEL:					
参加者不在時の 社内連絡担当者	氏名				TEL:	内線()				
	所属・役職									
現地通話可能な携帯番号										
旅券 ※	<input type="checkbox"/> 未婚 <input type="checkbox"/> 既婚	本籍	都道府県	喫煙	<input type="checkbox"/> 吸う <input type="checkbox"/> 吸わない					
	もっている	旅券番号	旅券失効日	年	月	日				
海外渡航歴	訪問国									

※ 旅券をお待ちの方は、写真入りのページをコピーのうえご提出ください。

(注1) 参加基本料金は、旅行会社手配確定時点により変動する場合があります。お申込時にお問い合わせください。

請求書発行	領収日	受付日	発送日

参加申込要領/参加規定

1. マレーシア現地予定プログラム

日程	交通	摘要
2月26日(月)	航空機	①現地集合(航空券手配は日通旅行へ)
2月27日(火)	専用バス	②現地セミナー・懇談会 ③個別商談会
2月28日(水)	専用バス	⑤日・マレーシア・プロセス技術フォーラム ⑥個別商談会
3月1日(木)	専用バス	⑦午前:現地視察1 ⑧午後:現地視察2
3月2日(金)	航空機	⑨朝:現地解散 (帰国便の航空券手配は日通旅行へ)

2. 参加基本料 (1名様 含現地宿泊費)

¥540,000- (**各種税込)

※上記の料金は、2017年10月現在の宿泊費を基準としておりますので、価格改定により旅行代金を改訂させていただく場合があります。
※上記の料金に含まれるホテルはシングル利用の料金です。
※本プログラムへの参加は下記の航空券・宿泊手配先である株式会社日通旅行での旅行手配が必須となります。ただし本プログラム参加者がマレーシア在住の方で、かつ宿泊が不要な場合のみ、参加料金は(旅行代金含まず) ¥480,000となります。
※各地からの出発便、ビジネスクラスのご利用をご希望、前泊・延泊ご希望など日通旅行がアレンジさせていただきますが、別途費用が必要です。
※1社から2名様以上参加の場合は、1名あたり ¥180,000-の参加者追加料金をいただきます。

3. 募集社数..... 先着15社

最少催行社数(実施最低社数)..... 10社

(注) マレーシア現地行程に主催事務局(日本能率協会職員)が同行いたします。

4. 参加基本料金に含まれるもの

※印は消費税込です

- 1) 全体企画・事務費※
 - 2) 国内事前・事後研修費※
 - 3) 研修資料費※
 - 4) ホテル宿泊料金および税、サービス料金
・マレーシア中心部ホテル利用
・シングル利用/朝食付
・2月26日(月)夕刻チェックイン、3月2日(金)午前チェックアウト
 - 5) 全体通訳(全体行程のべ3名程度、各社個別利用不可)
 - 6) 2月27日(火)~3月1日(木)の現地プログラム参加費
 - 7) 事前マッチングアレンジ費
 - 8) 2月27日(火)~2月28日(水)昼食費
 - 9) マレーシアの現地プログラムに明示した団体行動費(バス等の移動経費)
- (注)参加者追加料金には、上記の料金が含まれます。

5. 参加料に含まれていないもの

- 1) 3月1日(木)昼食
- 2) 夕食
- 3) 現地自由行動費
- 4) 任意海外旅行保険
- 5) 超過手荷物料金
- 6) 渡航手続諸経費(旅券印紙代など)
- 7) 天災不可抗力的事由により生じた費用
- 8) 旅行取扱手数料(旅券および査証手続が必要な場合)
- 9) その他個人的費用等(クリーニング代、電話代、飲食代他)
- 10) 羽田空港までの交通費及び出発日前日、帰着日時宿泊費
- 11) 商談等での個別通訳費用
- 12) パネル展示作成用データ作成費
- 13) サンプル品等郵送・通関手続きに関するコスト
- 14) 各社単独資料作成費・英訳費

6. 参加申込締切日 2017年12月9日(土)

募集社数に達した時点で締切らせていただきます。また、締切日を過ぎても受け付ける場合がありますが、料金が異なります。

7. ご入金期限日 2018年1月20日(土)

上記ご入金期限までにお振込みが無い場合は、主催者の判断でキャンセルとさせていただきます。

8. 参加申込方法

- 1) 左記参加申込書に必要事項をご記入のうえ、参加申込書送付先へご送付ください。
- 2) 申込書と引換えに請求書をご参加者の方あてに発送いたしますので、指定銀行口座へお振込みください。
- 3) 内部決裁の関係で申込み手続が遅れる方は、その旨お早めに主催者へご連絡ください。
- 4) 旅行契約は、主催者が旅行代金を受理したときに成立するものとします。
※本申込書受理後、本プログラムパンフレット等作成やビジネスマッチングをアレンジするため、会社情報・製品情報等の詳細情報を別途ご提出いただきます。
※旅券をお持ちでない方は、参加申込書の記載欄をご覧ください。

9. お問い合わせ・申込先

下記、主催者でお申込み、お問い合わせお受けいたします。

10. キャンセル料規定

左記参加申込書受理後のキャンセルは、いかなる場合でも参加料金の100%のキャンセル料を主催者にお支払いいただきますので、予めご了承ください。

11. 免責事項

主催者は、次の原因によりお客様およびお客様の身の回りの品に損害が生じた場合は、責任を負いかねますのでご了承ください。

- 1) 天災地変、戦乱、暴動、ストライキ、陸海空における不慮の火災、交通事故
- 2) 日本および各国の出入国規制、流行病による隔離
- 3) 運輸宿泊機関等の事故、火災等に基づき生じたスケジュール、経路の変更
- 4) 盗難、詐欺、暴行、疾病、傷害
- 5) 日程中の事故全般

12. 各種補償について

本プログラム参加中に参加者がその生命、身体または荷物等に被った損害の一切について主催者は補償義務を負いません。参加者の皆様は各自、任意の旅行保険をご加入することを強くお勧めいたします。

航空券・宿泊手配に関するお問合せ

【旅行代理店: 日通旅行(株)】
団体営業部 営業第3課
電話: 03-6256-0173

個人情報の取扱いについて

一般社団法人日本能率協会(JMA)は、個人情報の保護に努めております。詳細は小会のプライバシーポリシーをご覧ください。今回、ご記入いただきました皆様の個人情報は、本催しに関する確認・連絡および各種諸手続きのため機密保護契約を締結した業務委託先(事務局協力会社および郵便物発送業者)に預託することがありますのであらかじめご承知おきください。また今後、小会が主催する各種催しの案内に利用させていただく場合があります。予め、ご了承ください。

主催者/お問合せ先

一般社団法人日本能率協会
アジア共・進化推進室 担当: 上沖
100-0003 東京都千代田区一ツ橋1-2-2
住友商事竹橋ビル14F
TEL.03(3434)6270 FAX.03(3434)6093
E-Mail: asia@jma.or.jp